

Cos'è un'Espressina Ancap?

Una moka per eccellenti caffè all'italiana con parte superiore in vera porcellana.

Questo significa :

- Migliore sviluppo dei principi aromatici
- Mantenimento del calore
- Possibilità di abbinare le tazze con la stessa personalizzazione della moka

• *Espressina Classic* : Da usarsi sempre con corpo in porcellana e caldaia insieme. L'espressina classic ha la possibilità di abbinare tazzine con decorazioni uguali alla parte in porcellana

• *Espressina à-portier* : brevetto internazionale d'Ancap n°1381881-1371297, in cui la parte in porcellana può essere tolta dalla caldaia e portata in tavola come elegante caffettiera per servire il caffè in tazze con uguale personalizzazione e forma.

A pag. 52 e 53, illustriamo modalità di utilizzo e differenze fra i due tipi di Espressine

What is Espressina Ancap?

It is a Moka for excellent coffees italian style. Top in hard porcelain, fired at 1400° and zero porosity.

This means:

- *More taste*
- *Long lasting temperature*
- *Possibility of matching with the decoration of the cups*

Espressina of Ancap exists in several shapes and capacity and in two main version:

• *Espressina Classic* : to be used always with porcelain body and boiler together. **ESPRESSINA CLASSIC** has the possibility to match cups with same decorations as porcelain body of Espressina

• *Espressina à-portier* : international patent n°1381881-1371297, **ESPRESSINA A'-PORTER** with porcelain top part removable from the boiler. This to serve the coffee in cups with the same decoration and shape.

HOW TO USE pag.52-53



ALI' BABA'
versione "CLASSIC"



CHERIE
versione "CLASSIC"



PINOCCHIO
versione "CLASSIC"



ALADINO
versione "CLASSIC"



GOLF
versione "CLASSIC"



CARINA
versione "CLASSIC"
versione "A-PORTER"

PATENTED



NICOLE
versione "CLASSIC"



GIOTTO
versione "CLASSIC"
versione "A-PORTER"

PATENTED



DARLING
versione "CLASSIC"
versione "A-PORTER"

PATENTED

Fare il caffè con l'Espressina Classic

How to make Espresso with Classic version



1. Riempite con acqua la caldaia fino a metà valvola di sicurezza.

Fill up water until height of security valve.



2. Riempite il filtro con caffè facendo attenzione a non pressare troppo la polvere. La macinazione del caffè è importantissima scegliete quindi un caffè adatto.

Put ground coffee into filter, do not press too much, use only special Espresso Grind.



3. Avvitate saldamente la caldaia alla parte superiore in porcellana.

Put on porcelain pot and close up firmly.



4. Mettere sul fuoco. Una fiamma bassa permetterà di ottenere un caffè più cremoso. Prima di spegnere la fiamma attendere che il caffè sia uscito del tutto.

To obtain typical Espresso "Cream", boil only with small flame. Once the coffee has risen switch off the gas or electric plate. Leaving the espresso coffee maker on a flame or hot plate after coffee has risen may cause damage. Close flame immediately when espresso has risen completely.



5. A questo punto il caffè è pronto per essere servito caldissimo e con tutto il suo aroma.

Mescolate accuratamente. Usate sempre la presina per sollevare il coperchio.

Now, coffee is ready to be served with all its aroma. Mix carefully, using always a protection for taking the lid and handle: they are HOT. Serve Espresso very hot! (Caution: Porcelain handle might be hot!)

ATTENZIONE: Il prodotto non va tenuto sul fuoco senza acqua all'interno della caldaia. Lavare il prodotto solo quando lo stesso si è completamente raffreddato, onde evitare che shock termici provochino fratture della porcellana.

Espressina
d'Ancap
Classic



6. La parte in porcellana dell'Espressina non cede e non assorbe alcun tipo di sostanza, potete quindi lasciare il caffè dentro l'Espressina che ne manterrà inalterato a lungo l'aroma e il calore. Il nostro ultimo consiglio è di servire sempre il caffè in tazzine di vera porcellana, infatti per le caratteristiche intrinseche del materiale, la vera porcellana è ideale per mantenere gusto, aroma e calore della bevanda.

Espresso might be kept for some time in the porcelain pot, maintaining perfectly aroma and fragrance. Always serve Espresso in special espresso cups made of heavy, thick porcelain. Only using correct cups, Espresso maintains taste, temperature and aroma.

Fare il caffè con l'Espressina-à-porter !

How to make Espresso with à-porter version



1. Riempite con acqua la caldaia fino a metà valvola di sicurezza.

Fill up water until height of security valve.



2. Riempite il filtro con caffè facendo attenzione a non pressare troppo la polvere. La macinazione del caffè è importantissima scegliete quindi un caffè adatto.

Put ground coffee into filter, do not press too much, use only special Espresso Grind.



3. Avvitate saldamente la caldaia alla parte superiore del filtro in metallo e infilate sul birone centrale la parte superiore in porcellana dell'Espressina, facendola appoggiare sulla caldaia in acciaio.

Put threaded filter part with ESPRESSINA on stainless steel cooker and fix firmly. Then just put on porcelain and pot transboiling tube is to be placed inside the porcelain pot. To obtain typical Espresso "Cream", boil only with small flame. Once the coffee has risen switch off the gas or electric plate. Leaving the espresso coffee maker on flame or hot plate after coffee has risen may cause damage.



4. Appoggiare l'Espressina sul fornello, accendere il fuoco. Una fiamma bassa permetterà di ottenere un caffè più cremoso. Prima di spegnere la fiamma attendere che il caffè sia uscito del tutto.

To obtain typical Espresso "Cream", boil only with small flame, once the coffee has risen switch off the gas or electric plate. Leaving the espresso coffee maker on a flame or hot plate after coffee has risen may cause damage. Close flame immediately when espresso has risen completely.



5. A questo punto il caffè è pronto per essere servito caldissimo e con tutto il suo aroma. Mescolate accuratamente. Usate sempre la presina per sollevare il coperchio, e la caffettiera.

Now, coffee is ready to be served with all its aroma. Mix carefully, using always a protection for taking the lid and handle: they are HOT. Serve Espresso very hot! (Caution: Porcelain handke might be hot!)

WARNING: Please, never heat the boiler without water inside and wash ESPRESSINA only once it has completely cooled down in order to avoid thermal shocks and following fractures on porcelain.

Espressina
d'Ancap

à-porter

BREVETTO
PATENT

1381881-1371297



6. La parte in porcellana dell'Espressina non cede e non assorbe alcun tipo di sostanza, potete quindi lasciare il caffè dentro l'Espressina che ne manterrà inalterato a lungo l'aroma e il calore. Il nostro ultimo consiglio è di servire sempre il caffè in tazzine di vera porcellana, infatti per le caratteristiche intrinseche del materiale, la vera porcellana è ideale per mantenere gusto, aroma e calore della bevanda.

Espresso might be kept for some time in the porcelain pot, maintaining perfectly aroma and fragrance. Always serve Espresso in special espresso cups made of heavy thick porcelain. Only using correct cups, Espresso maintains taste, temperature and aroma.

Espressine Giotto



GIOTTO
"Millecolori Brillanti"
 x2 tz. cod.36268
 x4 tz. cod.36269
 à-porter x4 tz. cod.36357



"Giotto Bianca"
 x2 tz cod.26403
 x4 tz cod.26404
 à-porter x 2 tz cod.27534
 à-porter x 4 tz cod.28089



"Happy Life"
 x2 tz cod.35301
 x4 tz cod.35302
 à-porter x 2 tz cod.35303
 à-porter x 4 tz cod.35304



"Funny Web"
 x2 tz cod.33357
 x4 tz cod.33358
 à-porter x 2 tz cod.33359
 à-porter x 4 tz cod.33360



"Magie"
 x2 tz cod.32167
 x4 tz cod.32168
 à-porter x 2 tz cod.32169
 à-porter x 4 tz cod.32170



"Aromi ufficiali"
 x2 tz cod.32464
 x4 tz cod.32466
 à-porter x 2 tz cod.32465
 à-porter x 4 tz cod.32467



"GhiriGori Platino"
 x2 tz cod.32261
 x4 tz cod.32262
 à-porter x 2 tz cod.32263
 à-porter x 4 tz cod.32264



"GhiriGori Oro"
 x2 tz cod. 32254
 x4 tz cod. 32255
 à-porter x 2 tz cod. 32256
 à-porter x 4 tz cod. 32257



"Un anno in campagna"
 x2 tz cod.31956
 x4 tz cod.31958
 à-porter x 2 tz cod.31957
 à-porter x 4 tz cod. 31959



"Mercatini"
 x2 tz cod.31704
 x4 tz cod.31706
 à-porter x 2 tz cod.31705
 à-porter x 4 tz cod.31707



"Very Diva"
 x2 tz cod.31069
 x4 tz cod.31070
 à-porter x 2 tz cod.31071
 à-porter x 4 tz cod.31072



"Italia in bici"
 x2 tz cod.29328
 x4 tz cod.29331
 à-porter x 2 tz cod.29329
 à-porter x 4 tz cod.29330



"Contrade italiane"
 x2 tz cod.30476
 x4 tz cod.30477
 à-porter x 2 tz cod.30478
 à-porter x 4 tz cod.30479



"Armonie Siderali"
 x2 tz cod. 28461
 x4 tz cod.28083
 à-porter x 2 tz cod. 28461
 à-porter x 4 tz cod. 28465



"Biliardo"
 x2 tz cod.31921
 x4 tz cod.31923
 à-porter x 2 tz cod.31922
 à-porter x 4 tz cod.31924



"Profumi d'Oriente"
 x2 tz cod.30537
 x4 tz cod.30540
 à-porter x 2 tz cod.30539
 à-porter x 4 tz cod.30538



"Ritmo Espresso"
 x2 tz cod.30085
 x4 tz cod.30086
 à-porter x 2 tz cod.30087
 à-porter x 4 tz cod.30088



"Verdure italiane"
 x2 tz cod.29358
 x4 tz cod.29359
 à-porter x 2 tz cod.29360
 à-porter x 4 tz cod.29361



"Egeo"
 x2 tz cod.28260
 x4 tz cod.28261
 à-porter x 2 tz cod.28245
 à-porter x 4 tz cod.28246



"Volando"
 x2 tz cod. 26873
 x4 tz cod.26874
 à-porter x 2 tz cod. 29749
 à-porter x 4 tz cod. 29750



"Rugiada"
 x2 tz cod.29720
 x4 tz cod.29721
 à-porter x 2 tz cod.29722
 à-porter x 4 tz cod.29723



"Fragole"
 x2 tz cod.29740
 x4 tz cod.29741
 à-porter x 2 tz cod.29742
 à-porter x 4 tz cod.29743



"Sayonara"
 x2 tz cod.26800
 x4 tz cod.26801
 à-porter x 2 tz cod.27708
 à-porter x 4 tz cod.27709



"Passerella italiana"
 x2 tz cod.27473
 x4 tz cod.27474
 à-porter x 2 tz cod.27506
 à-porter x 4 tz cod.27507



"Come scriviamo Giotto"
 x2 tz cod.26804
 x4 tz cod.26805
 à-porter x 2 tz cod.29076
 à-porter x 4 tz cod.29077



"Madame Chat"
 x2 tz cod.26405
 x4 tz cod.26406
 à-porter x 2 tz cod.27533
 à-porter x 4 tz cod.27721

Espressine Carina



"Carina bianca"
x4 tz. cod.17818
à-porter x4 tz. cod.28673



"Giardino delle meraviglie"
x4 tz. cod.35314
à-porter x4 tz. cod.35315



"Riccioli & Co."
x4 tz. cod.33966
à-porter x4 tz. cod.33967



"Stampa"
x4 tz. cod.33825
à-porter x4 tz. cod.33832



**CARINA
"Millecolori Brillanti"**
x4 tz. cod.36267



"Italia fiorita"
x4 tz. cod.33087
à-porter x4 tz. cod.33088



"Preziosa"
x4 tz. cod.32543
à-porter x4 tz. cod.32545



"Un anno in campagna"
x4 tz. cod.31954
à-porter x4 tz. cod.31955



"Biliardo"
x4 tz. cod.31917
à-porter x4 tz. cod.31918



"Mercatini"
x4 tz. cod.31616
à-porter x4 tz. cod.31617



"Taccuini di viaggi"
x4 tz. cod.31353
à-porter x4 tz. cod.31354



"Storie di giardini"
x4 tz. cod.31369
à-porter x4 tz. cod.31367



"Contrade Italiane"
x4 tz. cod.30509
à-porter x4 tz. cod.30510



"Bella Italia2"
x4 tz. cod.28813
à-porter x4 tz. cod.28824



"Bella Italia1"
x4 tz. cod.27428
à-porter x4 tz. cod.27518



"Verdure italiane"
x4 tz. cod.29356
à-porter x4 tz. cod.29367



"Caffeomanzia"
x4 tz. cod.22574
à-porter x4 tz. cod.29083



"Brazil by Oscar"
x4 tz. cod.18287
à-porter x4 tz. cod.29091



"Urbino"
x4 tz. cod.24579
à-porter x4 tz. cod.29088



"Tic Tac"
x4 tz. cod.26681
à-porter x4 tz. cod.27531



"Tarocchi"
x4 tz. cod.25601
à-porter x4 tz. cod.28478



"Fragole"
x4 tz. cod.29729
à-porter x4 tz. cod.29730



"Righe vagabonde"
x4 tz. cod.24342
à-porter x4 tz. cod.28826



"Rose"
x4 tz. cod.24973
à-porter x4 tz. cod.27814



"Safari"
x4 tz. cod.20102
à-porter x4 tz. cod.27722



"Arca di Noè"
x4 tz. cod. 23456
à-porter x4 tz. cod.28672



"Armonie Siderali"
x4 tz. cod. 28073
à-porter x4 tz. cod.28460



"Happy Colours Blu"
x4 tz. cod.29079
à-porter x4 tz. cod.28840



"Happy Colours Verde"
x4 tz. cod.28871
à-porter x4 tz. cod.28839



"Happy Colours Rosso"
x4 tz. cod.28502
à-porter x4 tz. cod.28838



"Happy Colours Giallo"
x4 tz. cod.29156
à-porter x4 tz. cod.28841



"Amore"
x4 tz. cod.17243
à-porter x4 tz. cod.28686



"Caffè a 3 stelle"
x4 tz. cod.17190
à-porter x4 tz. cod.28740



"Planetarium"
x4 tz. cod.17190
à-porter x4 tz. cod.29093



"Il girasole innamorato"
x4 tz. cod.22282
à-porter x4 tz. cod.28724



"Note e...sentimenti"
x4 tz. cod.23985
à-porter x4 tz. cod.29089



"Hot Strong Sweet"
x4 tz. cod.17242
à-porter x4 tz. cod.29072

Espressine Alì Babà



Alì Babà
"Millecolori Brillanti"
x2 tz cod.36363



"Ali Babà Bianca"
x2 tz cod.22390



"Giardino delle Meraviglie"
x2 tz cod.35324



"Happy Life"
x2 tz cod.35305



"Mondo Caffè"
x2 tz cod.34794



"Riccioli & Co."
x2 tz cod.33974



"Stampa"
x2 tz cod.33831



"Funny Web"
x2 tz cod.33363



"Italia fiorita"
x2 tz cod.33090



"Ghirigori platino"
x2 tz cod.32246



"Ghirigori oro"
x2 tz cod.32242



"Un anno in campagna"
x2 tz cod.31916



"Mercatini"
x2 tz cod.31718



"Storie di Giardini"
x2 tz cod.31365



"Contrade italiane"
x2 tz cod.30508



"Trocchi"
x2 tz cod.25612



"Moresca"
x2 tz cod.23242



"Stelle"
x2 tz cod.23239

Espressine Pinocchio



Pinocchio
"Millecolori Brillanti"
x2 tz cod.34958



"Pinocchio Bianca"
x2 tz cod.22391



"Giardino delle meraviglie"
x2 tz cod.35323



"Happy Life"
x2 tz cod.35306



"Mondo Caffè"
x2 tz cod.34793



"Riccioli & Co."
x2 tz cod.33973



"Stampa"
x2 tz cod.33830



"Funny Web"
x2 tz cod.33364



"Italia fiorita"
x2 tz cod.33089



"Un anno in campagna"
x2 tz cod.31953



"Mercatini"
x2 tz cod.31717



"Contrade italiane"
x2 tz cod.30506



"Biliardo"
x2 tz cod.31915



"Armonie Siderali"
x2 tz cod. 28079



"Sorrento"
x2 tz cod.30441



"in Fiore"
x2 tz cod.23231



"a Festa"
x2 tz cod. 23228



"Coriandoli"
x2 tz cod.23234

Espressine Golf



Golf Bianca "Young"
x2 tz.cod.23179



Golf "Filo Platino"
x2 tz.cod.24065



Golf "Filo Verde"
x2 tz.cod.24062

Espressine Cherie



"Cherie bianca"
x2 tz cod.20637
x4 tz cod.21665



"Mondo Caffè"
x2 tz cod.34786
x4 tz cod.34787



"Riccioli & Co."
x2 tz cod.33968
x4 tz cod.33979



"Stampa"
x2 tz cod.33826
x4 tz cod.33827



**Cherie
"Giardino delle meraviglie"**
x2 tz cod.35316



"Italia fiorita"
x2 tz cod.33147
x4 tz cod.33148



"Un anno in campagna"
x2 tz cod.31960
x4 tz cod.31961



"Biliardo"
x2 tz cod.31925
x4 tz cod.31926



"Mercatini"
x2 tz cod.31618
x4 tz cod.31708



"Contrade italiane"
x2 tz cod.30511
x4 tz cod.30512



"Armonie Siderali"
x2 tz cod.28080
x4 tz cod.28081



"Verdure italiane"
x2 tz cod.29369
x4 tz cod.29370



"Fragole"
x2 tz cod.29738
x4 tz cod.29739



"Storie di giardini"
x2 tz cod.31368



"Rose"
x2 tz cod.24969
x4 tz cod.24972



"Il girasole innamorato"
x2 tz cod.22285



"Messaggi"
x2 tz cod.23137
x4 tz cod.23140



"Tarocchi"
x2 tz cod.25598
x4 tz cod.25600



"Righe vagabonde"
x2 tz cod.24348
x4 tz cod.24349



"Arca di Noè"
x2 tz cod.23455



"Storie di viaggi"
x2 tz cod.23153



"La leggenda del caffè"
x2 tz cod.21640



"Note e...sentimenti"
x2 tz cod.23982
x4 tz cod.23984



"Caffeomanzia"
x2 tz cod.22575

Espressine Darling



Darling "Millecolori Brillanti"
x2 tz cod.36361
x4 tz cod.36362



"Darling bianca"
x2 tz cod.20656
x4 tz cod.22218
à-porter x 2 tz cod.28681
à-porter x 4 tz cod.29157



"Mondo Caffè"
x2 tz cod.34788
x4 tz cod.34790
à-porter x 2 tz cod.34789
à-porter x 4 tz cod.34791



"Giardino delle meraviglie"
x2 tz cod.35318
x4 tz cod.35320
à-porter x 2 tz cod.35319
à-porter x 4 tz cod.35321



"Riccioli & Co."
x2 tz cod.33969
x4 tz cod.33971
à-porter x 2 tz cod.33970
à-porter x 4 tz cod.33972



"Stampa"
x2 tz cod.33828
x4 tz cod.33829
à-porter x 2 tz cod.33833
à-porter x 4 tz cod.33834



"Italia fiorita"
x2 tz cod.33144
x4 tz cod.33137
à-porter x 2 tz cod.33145
à-porter x 4 tz cod.33146



"Un anno in campagna"
x2 tz cod.31962
x4 tz cod.31964
à-porter x 2 tz cod.31963
à-porter x 4 tz cod.31965



"Biliardo"
x2 tz cod.31927
x4 tz cod.31928
à-porter x 2 tz cod.31929
à-porter x 4 tz cod.31930



"Verdure italiane"
x2 tz cod.29362
x4 tz cod.29363
à-porter x 2 tz cod.29364
à-porter x 4 tz cod.29365



"Rose"
x2 tz cod.24968
x4 tz cod.24970
à-porter x 2 tz cod.27717
à-porter x 4 tz cod.27718



"Il girasole innamorato"
x2 tz cod.22283
x4 tz cod.22284
à-porter x 2 tz cod.27723
à-porter x 4 tz cod.27724



"Happy colours Blu"
x2 tz cod.29104
x4 tz cod.29105
à-porter x 2 tz cod.28835
à-porter x 4 tz cod.29106



"Happy colours Giallo"
x2 tz cod.28606
x4 tz cod.29102
à-porter x 2 tz cod.28836
à-porter x 4 tz cod.29103



"Happy Colours Rosso"
x2 tz cod.29107
x4 tz cod.29108
à-porter x 2 tz cod.28834
à-porter x 4 tz cod.29109



"Happy colours Verde"
x2 tz cod.29110
x4 tz cod.29111
à-porter x 2 tz cod.28837
à-porter x 4 tz cod.29112



"Solaria"
à-porter x 2 tz cod.27503
à-porter x 4 tz cod.27505



"Note e...sentimenti"
x2 tz cod.23981
x4 tz cod.23983
à-porter x 2 tz cod.28742
à-porter x 4 tz cod.28741



"Righe vagabonde"
x2 tz cod.24343
x4 tz cod.24344
à-porter x 2 tz cod.29086
à-porter x 4 tz cod.29113



"Messaggi"
x2 tz cod.23135
x4 tz cod.23136
à-porter x 2 tz cod.27539
à-porter x 4 tz cod.28861



"Caffeomanzia"
x2 tz cod.22576
à-porter x 2 tz cod.29097



"Arca di Noè"
x2 tz cod.23454
à-porter x 2 tz cod.29101



"Tarocchi"
x2 tz cod.25597
x4 tz cod.25599



"Internet"
x2 tz cod.21492
x4 tz cod.21493
à-porter x 2 tz cod.27540
à-porter x 4 tz cod.28890



"Rè Artù"
x2 tz cod.21187



"Armonie Siderali"
x2 tz cod.28077
x4 tz cod.28078
à-porter x 2 tz cod.28462
à-porter x 4 tz cod.28679



"Black and white"
x2 tz cod.20664
x4 tz cod.21818
à-porter x 2 tz cod.28684
à-porter x 4 tz cod.28879



"Starter"
x2 tz cod.20681
x4 tz cod.21819
à-porter x 2 tz cod.28888
à-porter x 4 tz cod.28889



"Oriente"
x2 tz cod.20670
x4 tz cod.21820
à-porter x 2 tz cod.29115
à-porter x 4 tz cod.28685

Espressine Aladino



Aladino bianca
x2 tz.cod. 23541
x4 tz. cod.23542



"Italia fiorita"
x2 tz. cod. 33136



"Ghirigori Platino"
x2 tz. cod. 32250



"Ghirigori Oro"
x2 tz. cod. 32251



**Aladino
"Millecolori Brillanti"**
x2 tz. cod.36359
x4 tz. cod.36358



"Un anno in campagna"
x2 tz. cod. 31998



"Argentario"
x2 tz. cod.23552
x4 tz. cod.23553



"Tarocchi"
x2 tz. cod.25609
x4 tz. cod.25610



"Argonauti"
x2 tz. cod.23550
x4 tz. cod.23551



"Armonie siderali"
x2 tz. cod. 28075
x4 tz cod. 28076

Espressine Nicole



Nicole "Millecolori Brillanti"
x4 tz. cod.36266



"Nicole bianca"
x4 tz. cod.18889



"Un anno in campagna"
x4 tz. cod.31966



"Biliardo"
x4 tz. cod.31931



"Verdure Italiane"
x4 tz.29368



"Armonie Siderali"
x4 tz. cod.28072



"Masseria"
x4 tz. cod.18895



"Scirocco blu"
x4 tz. cod.25032



"Libeccio Ocra"
x4 tz. cod. 25031



"Salima"
x4 tz. cod.18896



"Toscana"
x4 tz. cod.18894



"Happy Colours" rosso
x4 tz. cod.29073



"Happy Colours" giallo
x4 tz. cod.29075



"Happy Colours" verde
x4 tz. cod.29074



"Happy Colours" blu
x4 tz. cod.28572



Nella foto
dec. "MONDO CAFFE"

"Mi guarda e mi porge un regalo,
emozione...
se la scatola è così..."



ANCAP

100% Made in Italy